

N/P: 625073900G



Advertencia antes de la instalación / Advertencia para la instalación / Advertencia para la instalación

- **Apague la cámara de red en cuanto detecte humo u olores extraños.**
Netzwerkamera bei Rauchentwicklung oder ungewöhnlichem Geruch sofort abschalten
Schakel de Netwerk Camera uit zodra u rook of ongebruikelijke geuren waarneemt.
- **No coloque la cámara de red sobre superficies inestables.**
Netzwerkamera nur auf feste Unterlagen abstellen.
Plaats de Netwerk Camera niet op een instabiel oppervlak.
- **No instale objetos afilados o diminutos en la cámara de red.**
Keine Fremdkörper, Z. B. Nadeln, en die Netzwerkamera einführen.
Steek geen scherpe de zeer kleine objecten in la cámara de red.
- **Reemplazar o no instalar correctamente los componentes a prueba de agua, por ejemplo, cables o prensaestopas, anulará nuestra garantía IP65/66/67.**
Ein Austausch oder die unsachgemäße Installation der wasserdichten Komponenten, zB Kabel oder Kabelverschraubungen, führt zum Verlust unserer IP65/66/67 Garantie.
Als de waterdichte componenten, zoals kabels of kabelwartels, niet correct worden geïnstalleerd of vervangen, is de garantie van de IP65/66/67 ongeldig.
- **Consulte su manual de usuario para conocer la temperatura de funcionamiento.**
Hinweise zur Betriebstemperatur siehe Benutzeranleitung.
Zie de gebruikershandleiding voor informatie over de gebruikerstemperatuur.
- **No toque la cámara de red durante una tormenta eléctrica.**
Netzwerkamera bei Gewittern nicht anfassen
Raak de Netwerk Camera niet aan tijdens onweer.
- **No deje caer la Cámara de Red. Netzwerkamera nicht fallen lassen.**
Netzwerkamera nicht fallen lassen.Laat de Netwerk Camera niet vallen.



Precauciones antes de la instalación / advertencia de instalación /Atención frente al instrumento

- **Si encuentra humo u olor en la cámara IP, apáguela inmediatamente.**
Si la cámara web emite humo o un olor inusual, apáguela inmediatamente.
Humo や 異常 な おい に 気 が 付 け ば 直 ち に ネットワークカメラの電源を切ってください。
- **No coloque la cámara web sobre objetos inestables.**
Nunca coloque la cámara web sobre una superficie inestable.
Lugar inestable ni ネットワークカメラをSET しないでください。
- **No inserte nada en la cámara web, como una aguja fina.**
Nunca inserte ningún objeto, como agujas, etc., en la cámara web.
Texto completo.
- **El reemplazo o la instalación incorrecta de componentes a prueba de agua, como cables o prensaestopas, anulará nuestra garantía IP65/66/67.**
Si se reemplazan las piezas impermeables, o si las piezas impermeables se instalan incorrectamente, como cables o prensaestopas, etc., la garantía IP65/66/67 relacionada quedará anulada.
Piezas resistentes al agua / Piezas impermeables / Piezas adecuadas que no se pueden reemplazar, cuando la garantía de IP65/66/67 de la empresa no es válida.
- **セキュリティ 標準 (nueva regla artículo 34 no 10)**

*Este producto es El circuito de comunicación (inalámbrico público) de la empresa de telecomunicaciones (empresa de comunicación móvil), empresa de comunicación LAN を含む (fija, Internet, etc.) se conecta directamente a Internet que se puede utilizar. Este producto se conecta a Internet en algunas ocasiones, debe ser por sí mismo. " "



Aviso antes de la instalación / Aviso antes de la instalación / Advertencia antes de la instalación

- **Éteignez rapidement la caméra réseau si elle dégage de la fumée ou une odeur inhabituelle.**
Desligue a Câmara de Rede se vir fumo ou sentir cheiros estranhos.
Apague la cámara de red si aparece humo o algún olor no habitual.
- **Ne touchez pas la caméra réseau sur des surfaces instables.**
Não coloque a Câmara de Rede em superfícies instáveis.
No coloque la cámara de red sobre superficies que no sean firmes.
- **N'insérez pas d'objet dans la caméra réseau (p. ex. des aiguilles).**
Não introduza nenhum objecto dentro da Câmara de Rede, como agulhas.
No inserte ningún objeto en la cámara de red, como agujas.
- **Reemplazo o error del instalador en los componentes, por ejemplo, en los cables o en los adaptadores de presión, anulación de la garantía de IP65/66/67.**
Substituição ou falha ao install corretamente os componentes impermeáveis, by exemplo, cabos o receptáculos de cabos, anularão nossa garantia IP65/66/67.
- **Consulte la guía de uso para obtener la temperatura de funcionamiento.**
Consulte el manual de uso para obtener información sobre la temperatura de funcionamiento.
Consulte el manual del usuario para ver la temperatura de funcionamiento.
- **Ne touchez pas à la caméra réseau lors d'un orage.**
Não toque na Câmara de Rede quando houver trovoadas.
No toque la cámara de red si hubiera tormentas.
- **Ne laissez pas tomber la caméra réseau.**
Não deixe cair a Câmara de Rede.
No deje caer la cámara de red.



Zanim zaczniesz — zalecenia dotyczące bezpieczeństwa / Перед установкой / Upozornění před instalací

- **W razie zauważenia dymu lub dziwnego zapachu wydobytającego się z kamery sieciowej, natychmiast odłącz zasilanie.**
Teksto kompleto йства.
- **Pokud bude ze síťové kamery vycházet kouř nebo neobvyklý zápach, okamžitě ji vypněte.**
- **Nie ustawiaj kamery sieciowej na niestabilnych powierzchniach.**
Запрещается устанавливать сетевую видеокамеру на неровных поверхностях.
Neumistujte síťovou kameru na nestabilní povrchy.
- **Nie wkładaj do wnętrza obudowy kamery sieciowej żadnych przedmiotów (np. igieł itp.).**
Запрещается вставлять в сетевую видеокамеру какие-либо объекты, например иголки.
- **Nevkládejte do síťové kamery žádné ostré či malé předměty.**
- **Zakres temperatura otoczenia w podłączonym urządzeniu znajdziesz w podręczniku użytkownika.**
Допустимый для эксплуатации диапазон температур указан в руководстве пользователя.
Informace o provozní teplotě naleznete v uživatelské příručce.
- **Nie dotykaj kamery sieciowej podczas burzy z wyładowaniami atmosferycznymi.**
Не dotрагивайтесь до сетевой видеокамеры во время грозы.
Nedotýkejte se síťové kamery za bouřky.
- **Ni upuszczaj kamery sieciowej z wysokości.**
дopuszczайте падения сетевой видеокамеры.
- **Zastępnienie lub nieprawidłowa instalacja wodoodpornych komponentów, np: kabli lub przepustów kablowych, uniemożliwi twoją gwarancję IP65/66/67.**
Замена или ненадлежащая установка компонентов влагозащиты, например кабелей или кабельных сланников, приведет к аннулированию нашей гарантии в отношении защиты по классу IP65/66/67.
Výměna nebo nezařazená instalace voděodolných komponentů, např.kabelů nebo kabelových spojek, zruší platnost naší záruky IP65/66/67.



Avvertenza prima dell'installazione / Kurulum Öncesi Uyarılar / instalación de Varning innan

- **Spegnera inmediatamente la videocámara de rete se questa presenta fumo o un odore insolito.**
Ağ Kameranın duman çıktığı görülür veya normal olmayan bir koku duyulursa Ağ Kameranın elektrik bağlantısını kesin.
Stäng av strömmen hasta nätverkskameran om det skulle ryka om den eller lukta konstigt.
- **Non collocare la videocamera di rete su superfici instabili.**
Ağ Kameranı dengersiz yüzeylere koymayın
Placera inte nätverkskameran på ostadiga ytor.
- **Non inserire alcun oggetto nella videocamera di rete.**
Ağ Kameranı herhangi bir nesne (örneğin, iğne) sokmayın.
Sätt inte in några föremål i nätverkskameran såsom t.ex. nålar.
- **La sostituzione o l'installazione non corretta di componenti a tenuta stagna, ad esempio cavi o premistoppa, determinerà ranno l'annullamento della garanzia IP65/66/67.**
Kablo veya kablo rakoru gibi su geçirmez parçaların değiştirilmesi veya uygun şekilde monte edilmemesi IP65/66/67 garantimizi geçersiz kılacaktır.
Att byta eller felaktigt montera vattentäta komponenter såsom kablar eller kabelgenomföringar kommer att göra förverka vår IP65/66/67-garanti.
- **Consultare il manuale dell'utente per le temperature di esercizio.**
Çalıştırma sıcaklığı için kullanım kılavuzuna başvurun.
Se din användarmanual forr drifttemperatur.
- **Non toccare la videocamera di rete durante i temporali.**
Şimşek çakarken Ağ Kameranı dokunmayın.Rör inte nätverkskameran när den åskar.
- **Non far cadere la videocamera di rete.**
Tappa inte nätverkskameran.



Instalación de advarsel inden / Peringatan Sebelum Pemasangan

- **Slå strømmen fra kameraet så snart der kan lugtes røg eller usædvanlige lugte.**
Segera matikan Network Camera jika keluar asap atau berbau yang tidak stabil.
- **Placer ikke netværkskameraet på ustabile underlag.**
Jangan meletakkan Network Camera pada permukaan yang tidak stabil.
- **Indfør ikke skarpe eller små objekter i netværkskameraet.**
Baca panduan pengguna untuk suhu pengoperasian.
- **Udskiftning eller fejlagtig installation af de vandtætte komponenter, fx kabler eller kabelpakninger, vil sætte garantien for din IP65/66/67 ud af kraft.**
Penggantian atau kesalahan pemasangan komponen kedap air, misalnya kabel atau selubung kabel, akan membatalkan garansi IP65/66/67.
- **Der heviser til brugervejledningen para temperatura de deriva.**
Jangan memasukkan benda tajam atau benda berukuran kecil ke dalam Network Camera.
- **Berør ikke netværkskameraet i tordenvejr.**
Jangan menyentuh Network Camera saat terjadi badai kilat.
- **Tab ikke netværkskameraet.**
Jangan menjatuhkan Network Camera.

تعليمات قبل التركيب

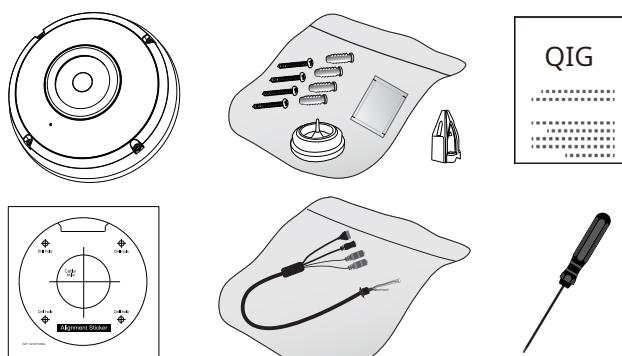
- **قم بإيقاف التيار الكهربائي عن الكاميرا فوراً بمجرد ظهور الدخان أو الرائحة غير عادية منها.**
- **لا تضع كاميرا الشبكة على أسطح غير ثابتة.**
- **لا تلمس الكاميرا بأي جسم حاد أو صغير.**
- **Camera: على سبيل المثال الأبر.**
- **تغيير استبدال أو الخلق في تثبيت المكونات المتعددة لتجنب جفاف، مثل الفيلتات أو وصلات الكابلات، في إبطال حق الضمان IP65/66/67.**

Contenido del paquete / Packungsinhalt kontrollieren / Inhoud van de verpakking

Verifique el contenido del paquete / Verifique el contenido del paquete / Confirmación de contenido de packe ij

Verifier le contenu de l'emballage / Verifi que o conteúdo da embalagem / Verificar el contenido del embalaje

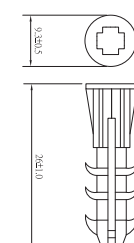
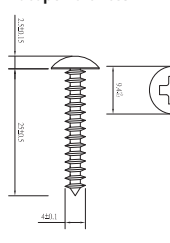
Sprawdź zawartość pakietu / Проверка комплекта поставки / Obsah balení / Verifier care el conținutul ambalajului / Ambalajın İçindekileri Kontrol Edin / Paketinnehåll / Kassens indhold / Isi Kemasan / مكونات الحزمة



Cable combinado DI/DO/Audio (se vende por separado)

Cabeza plana M4x25 Autoperforantes

Ancla 1"



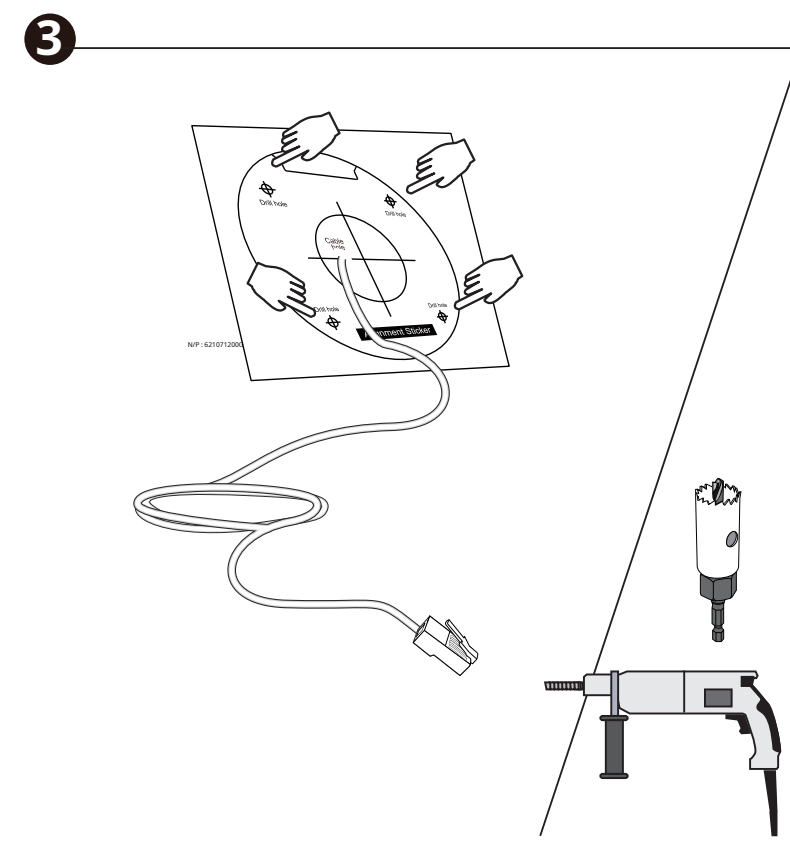
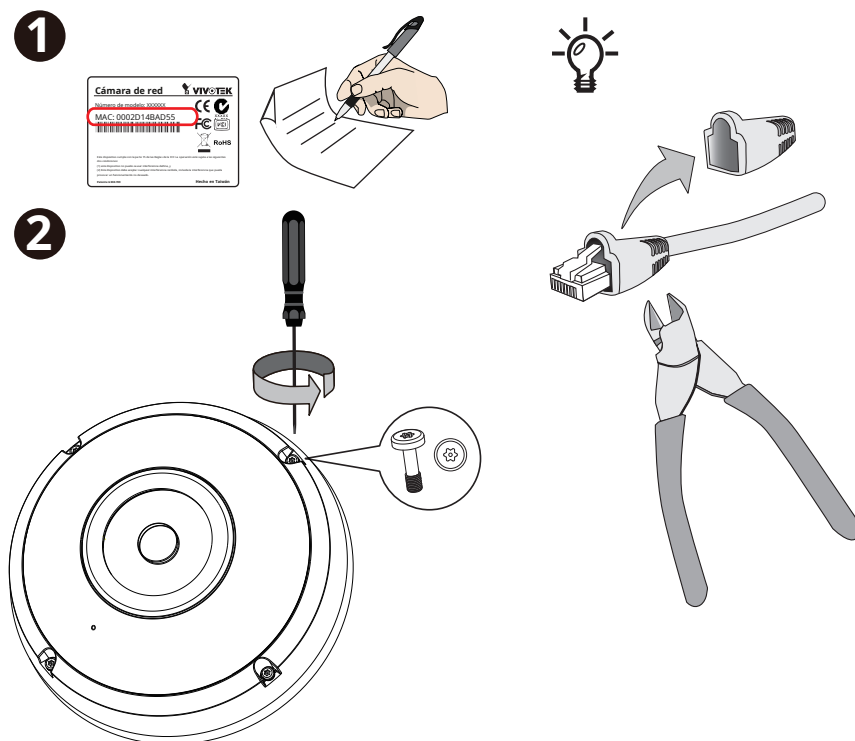
Consumo y entrada de energía	
PoE 37-57 V, 0,57-0,37 A 21 W (PoE mid-span o switch)	
CC:	12 V, 1,75 A, 21 W Máximo
	22,5 W (IR ENCENDIDO)
	Máximo 9,5 W (IR APAGADO)

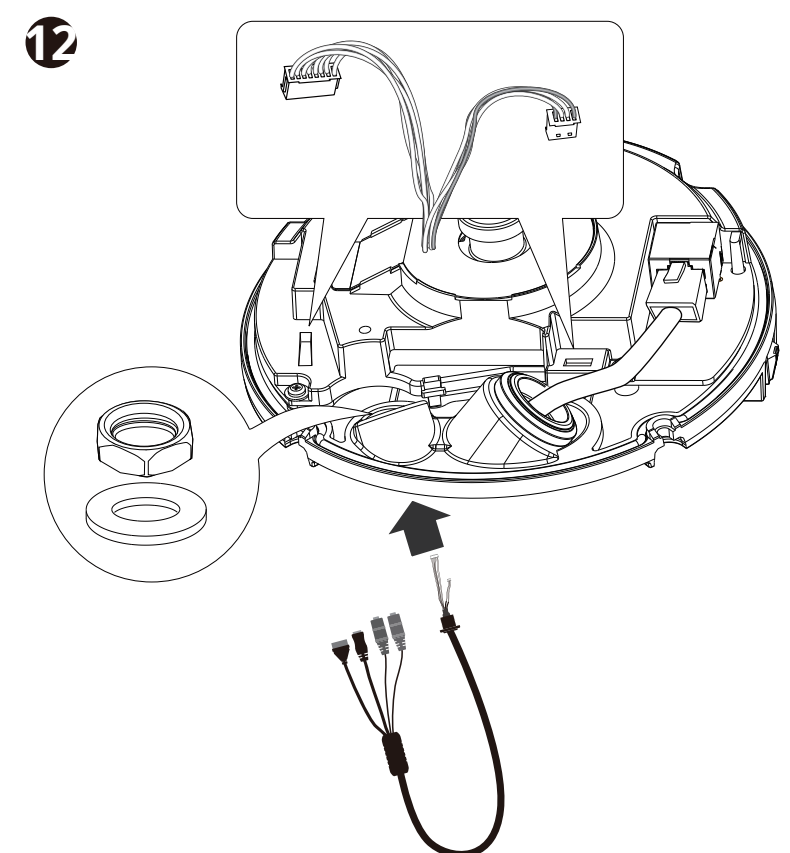
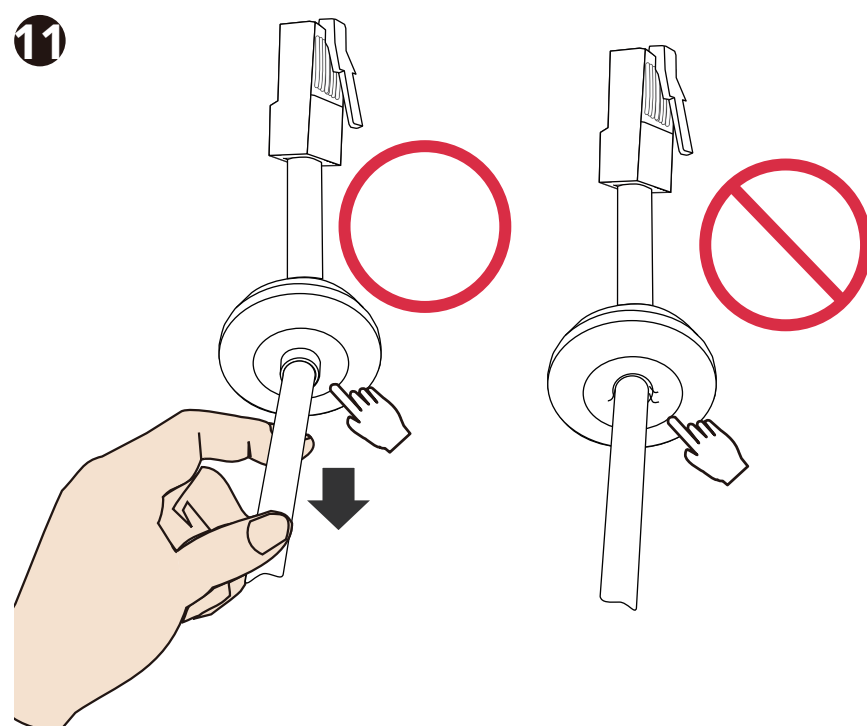
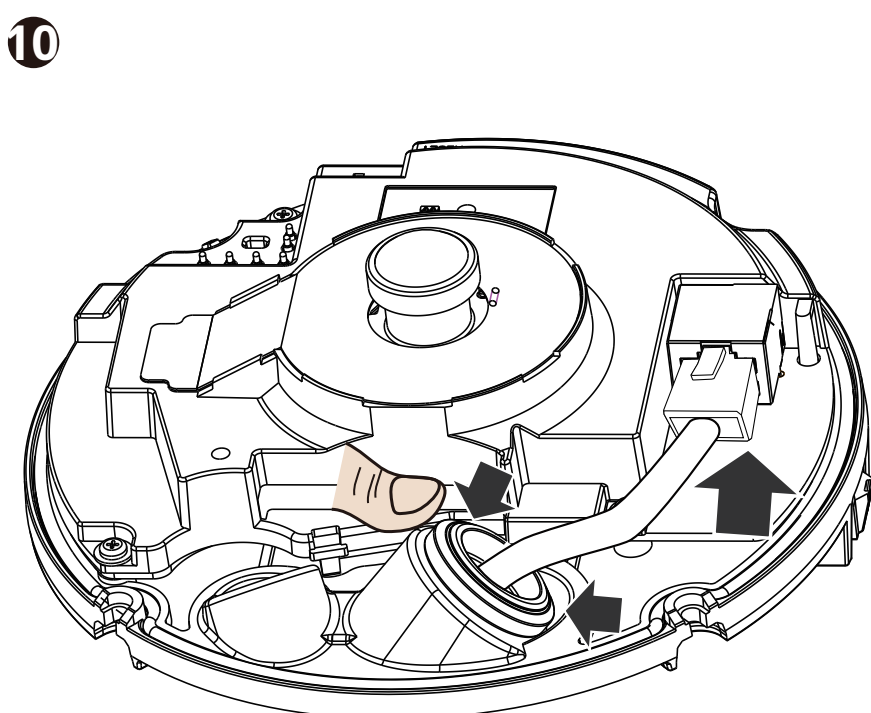
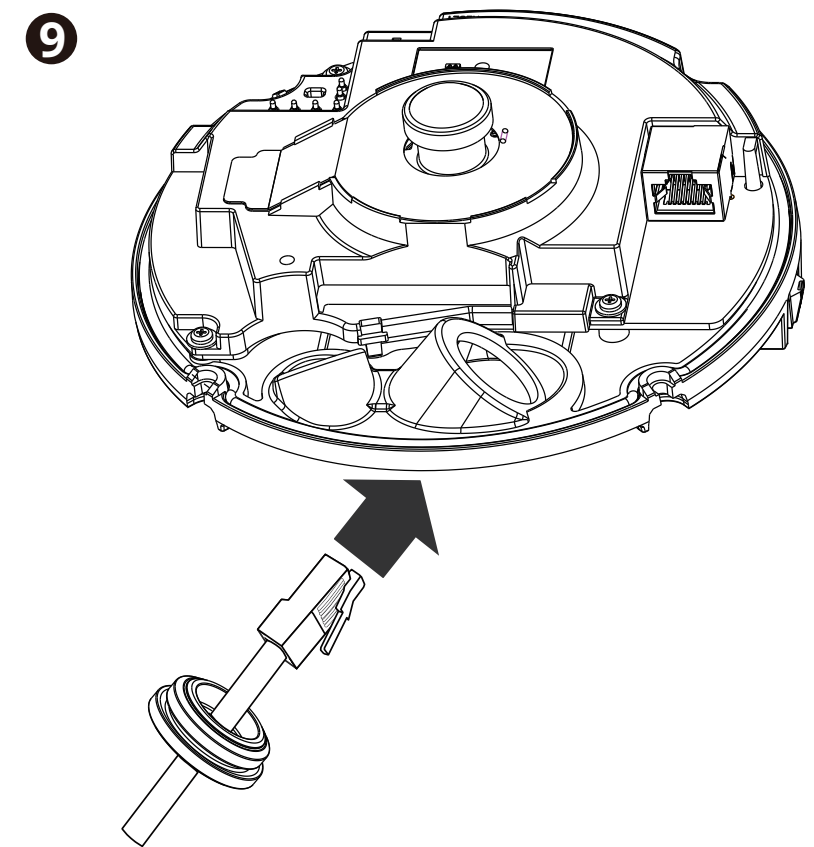
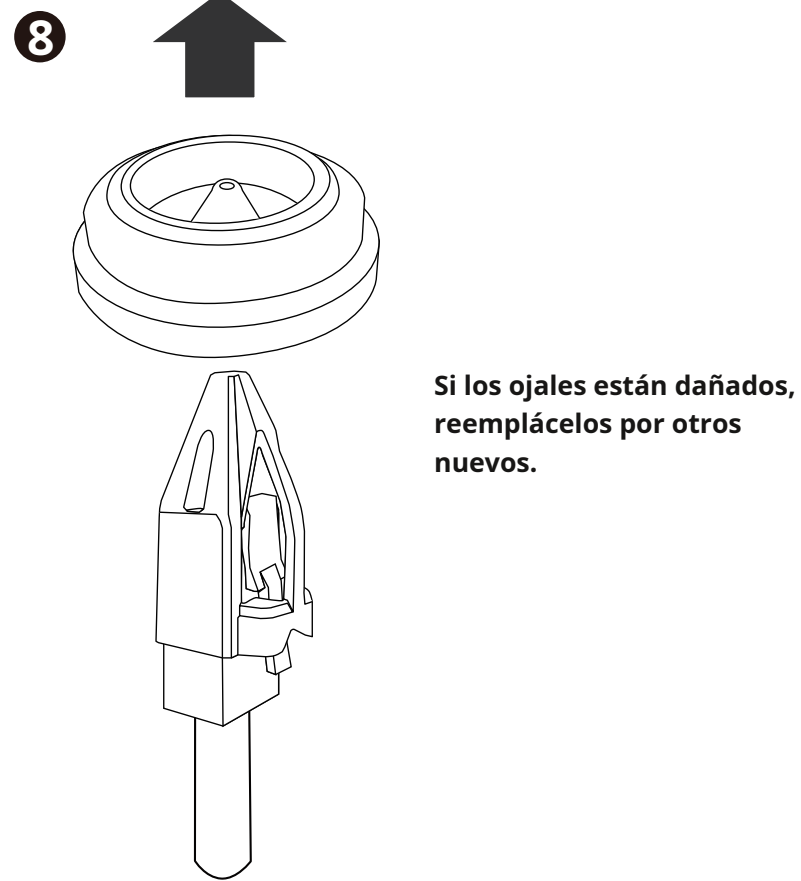
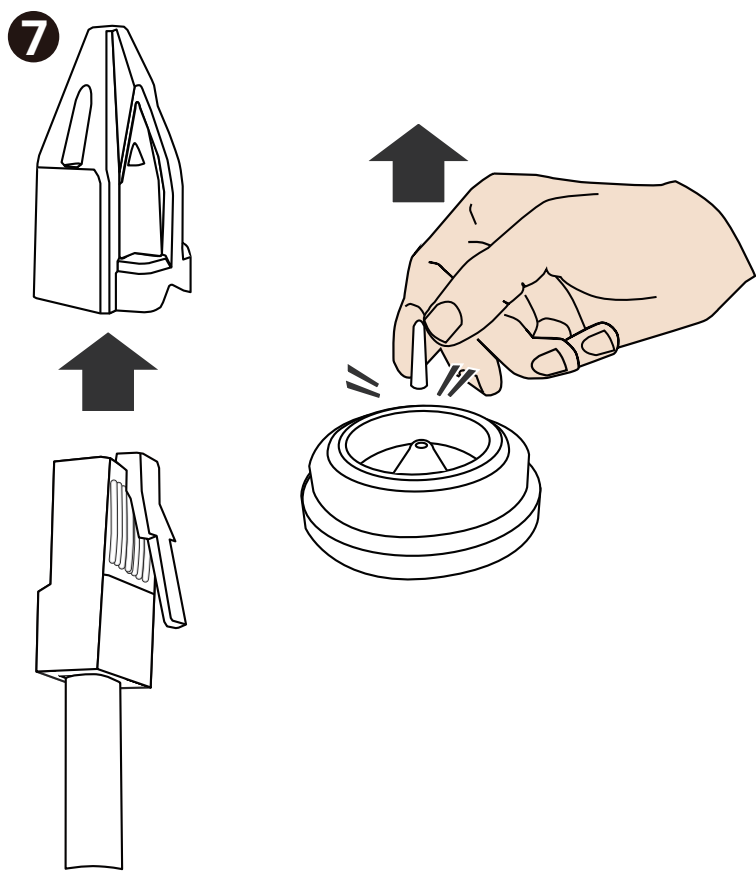
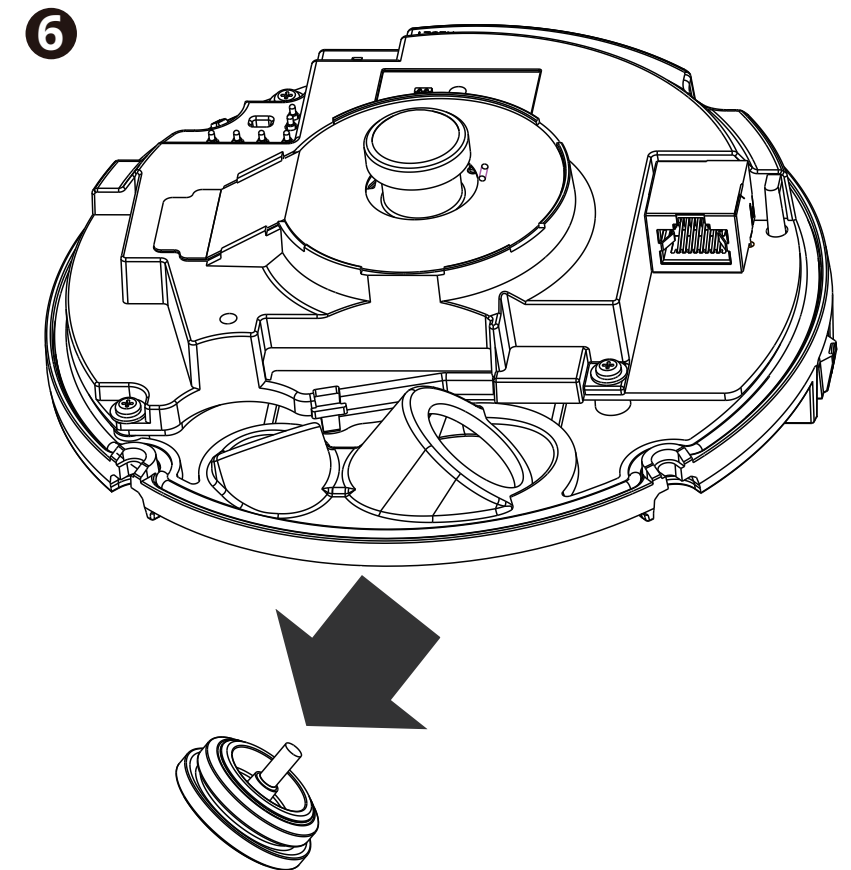
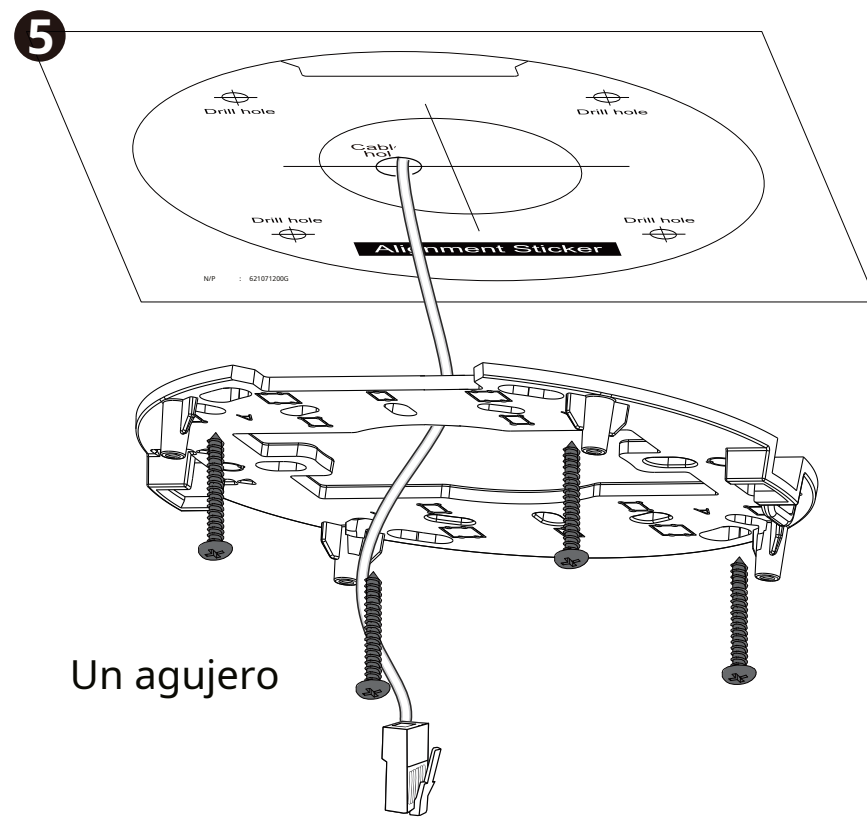
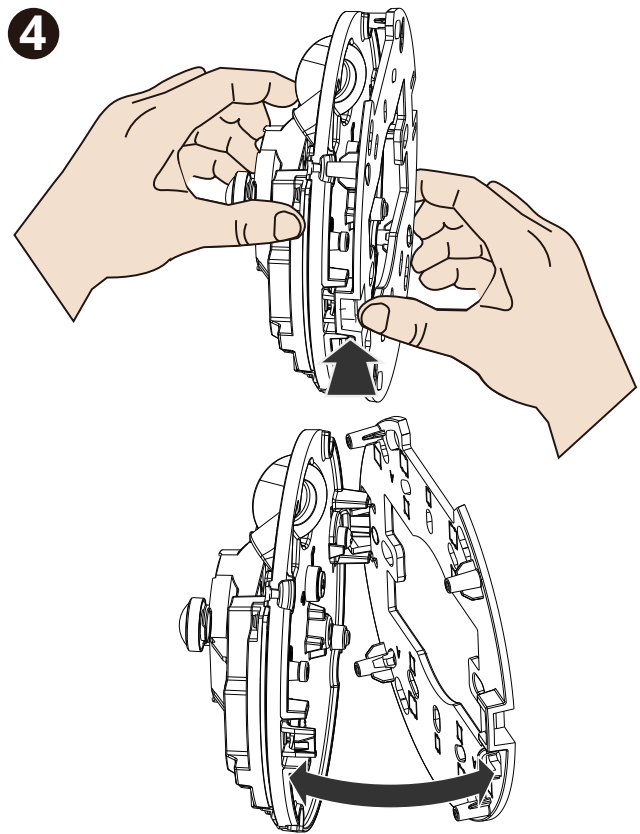
Instalación de hardware / Instalación de hardware / Instalador de hardware montaje

de hardware /instalación de hardware /Hardowa·Instre-Sion

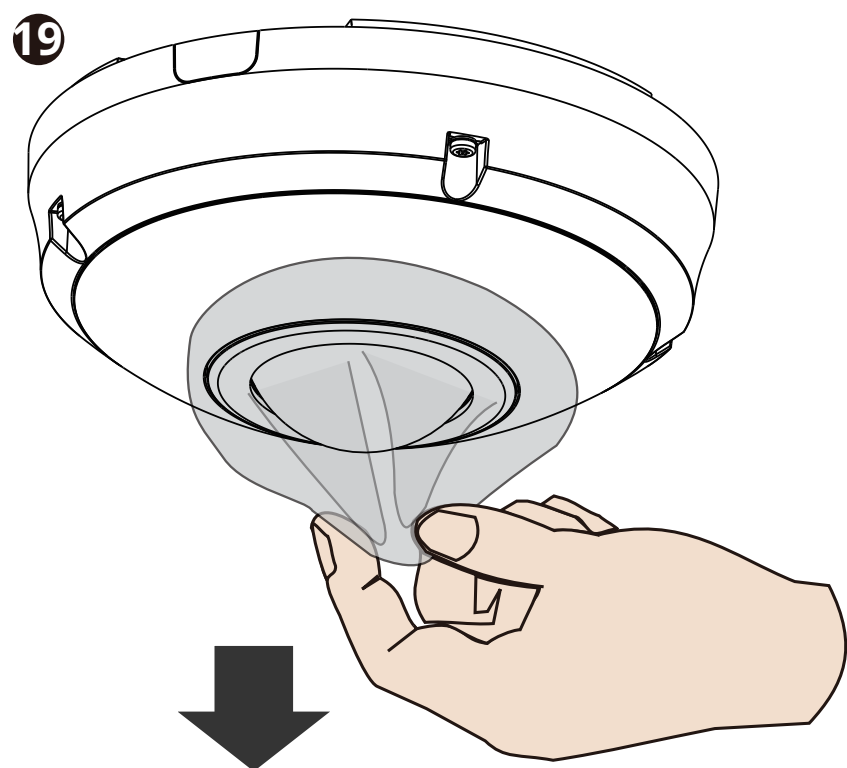
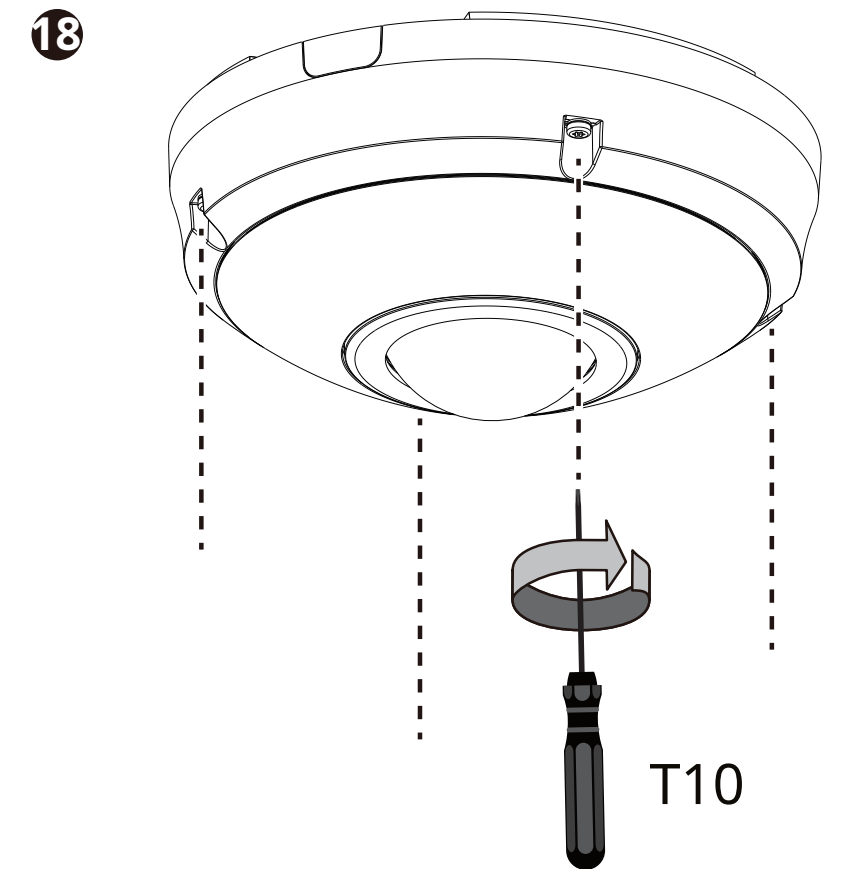
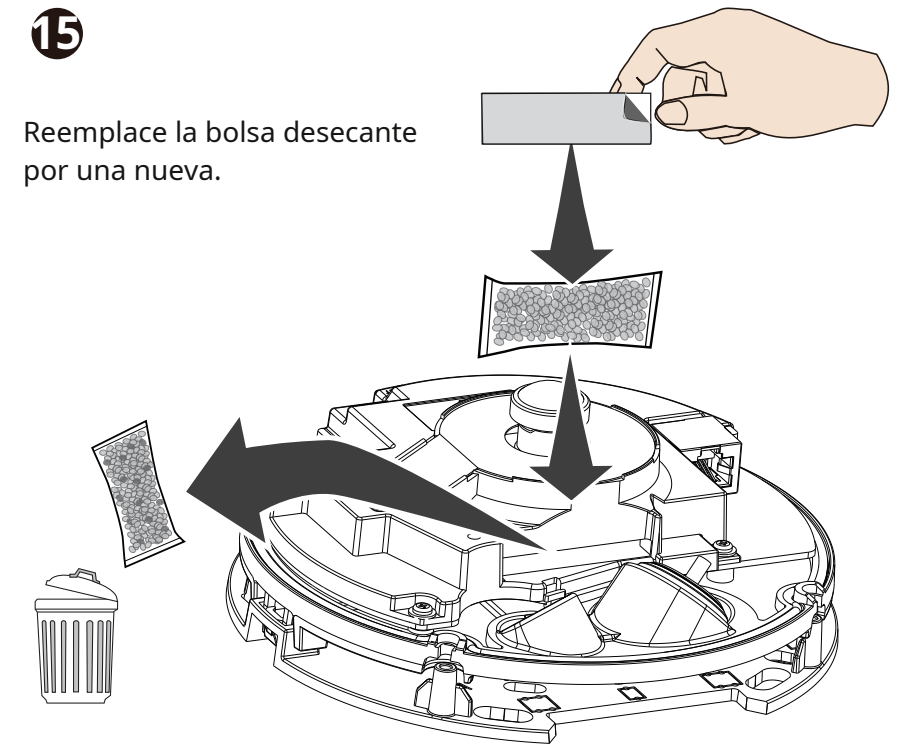
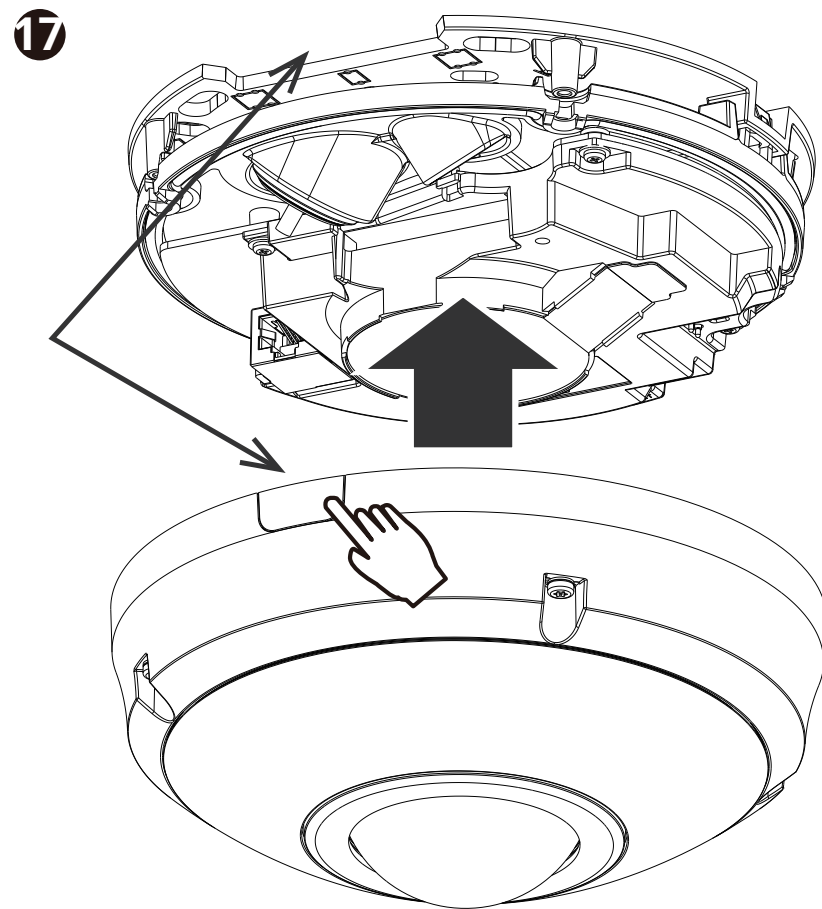
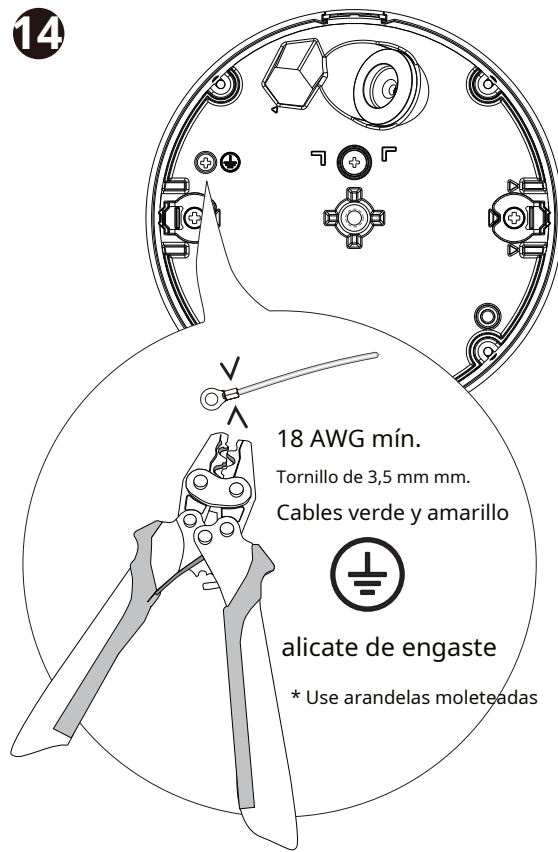
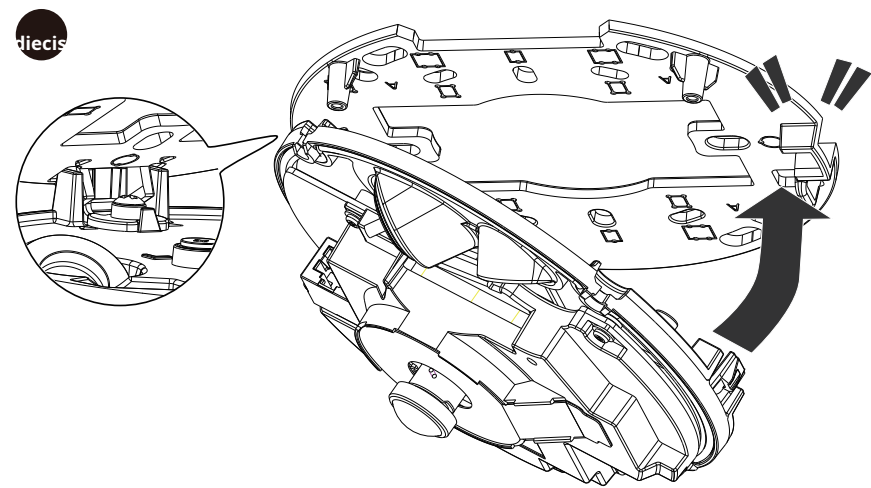
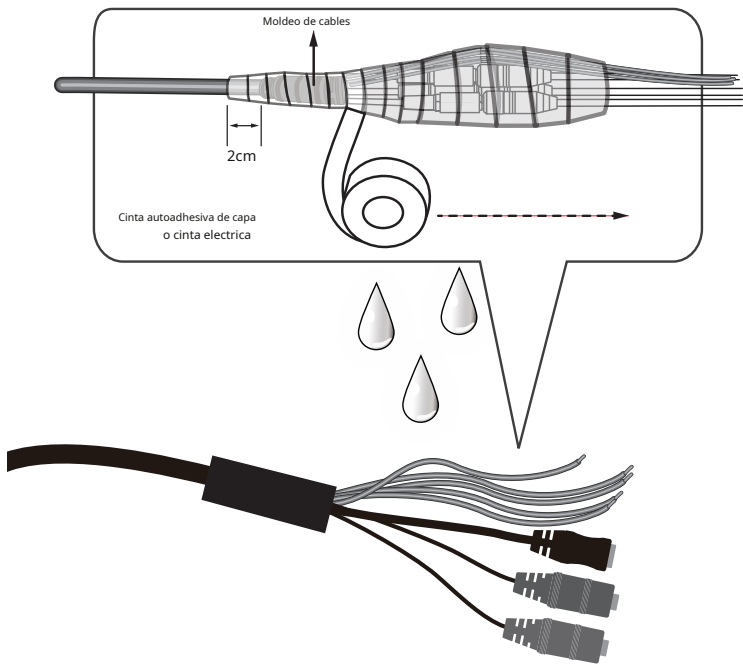
Installation du matériel / Instalacao de Hardware / Instalación del hardware / Instalacja sprzętu / Монтаж оборудования / Instalace hardwaru / Installazione hardware / Donanım Montajı / Installation av hårdvara / Installation af hardware / Pemasangan Perangkat Keras

تركيب الأجهزة





- 13** 1. Estire la cinta impermeable al doble de su longitud y enrolle los cables.
2. La cinta debe superponerse a las uniones del cable en 20 mm.
3. Todos los conectores, se usen o no, deben ser impermeables.



20 Escanee el código QR a continuación para descargar la aplicación Vortex.

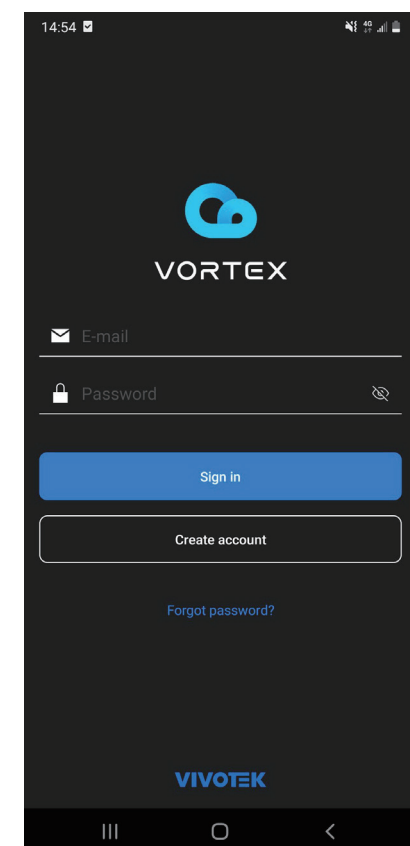
Código QR de iOS



Código QR de Android

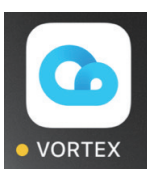


Crea una cuenta Vórtice.



- 0 -

Inicie sesión en la aplicación Vortex.



9:44

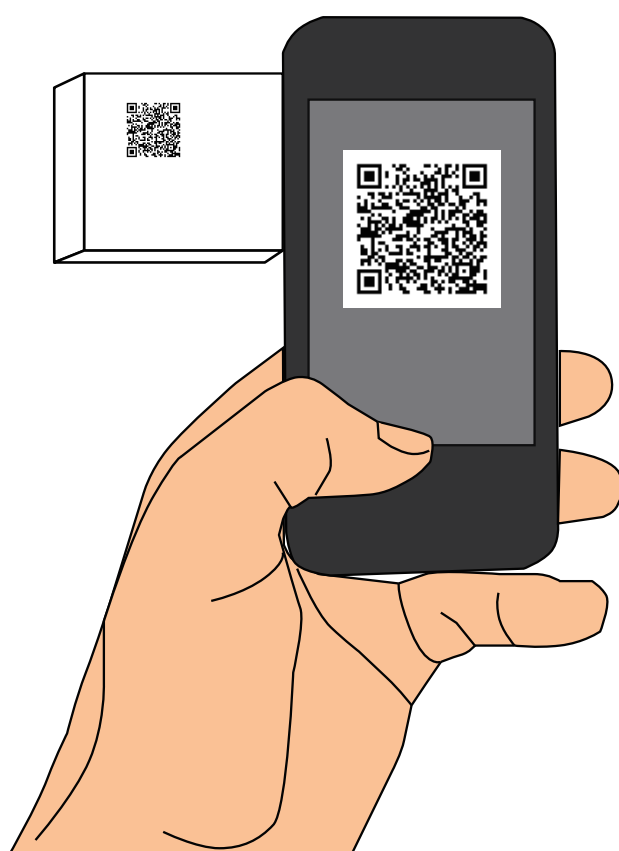
VORTEX

vortex@vivotek.com

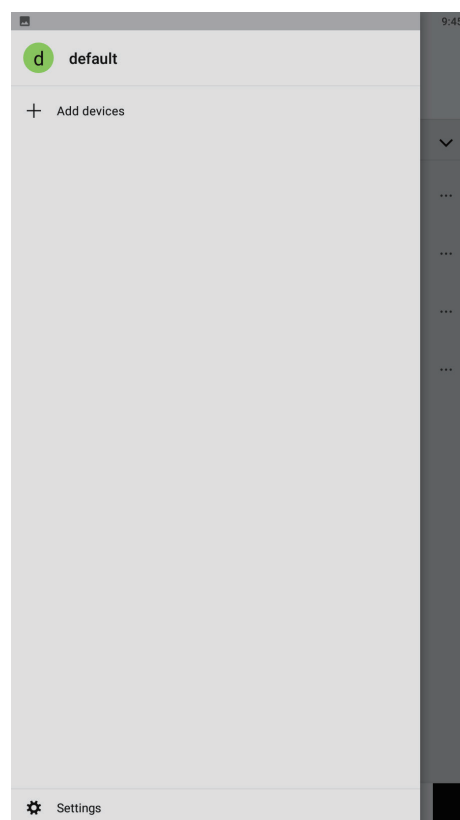
Password

Sign in

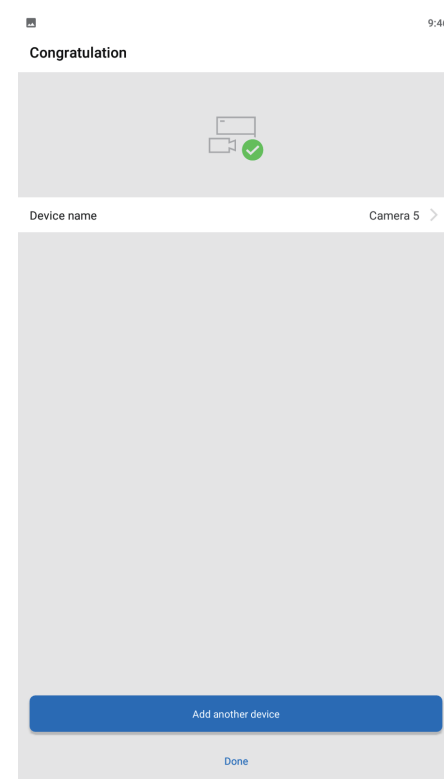
VIVOTEK



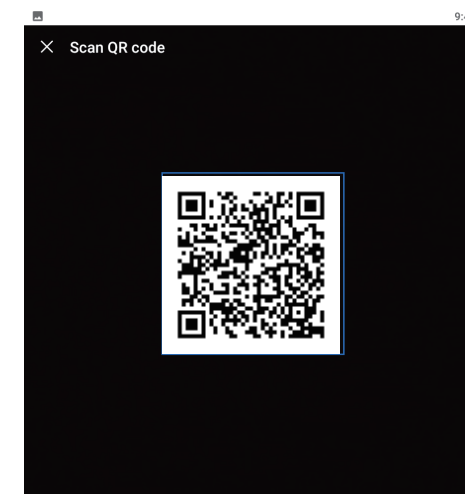
Agrega tu cámara.



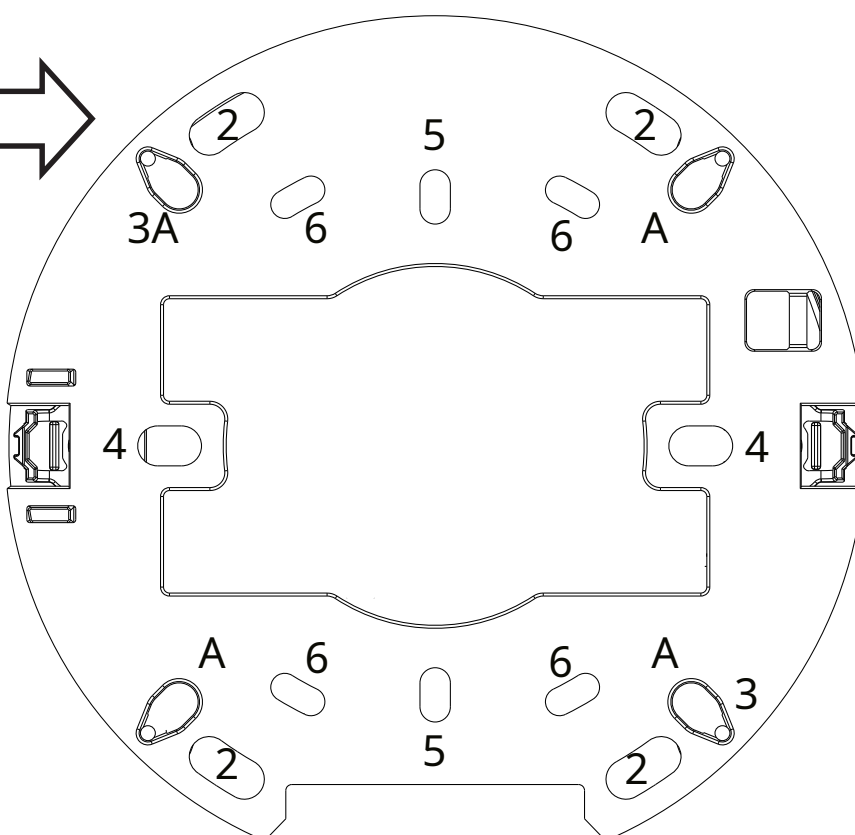
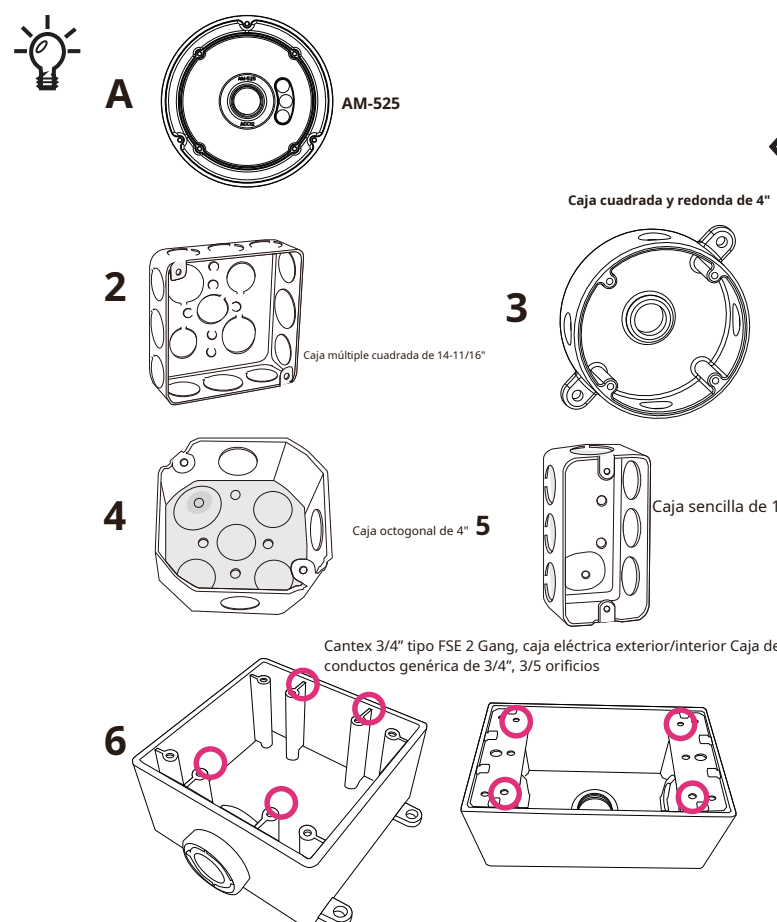
25 Escaneo exitoso.



Escanee el código QR en la caja o en la cámara.



Enter Device ID



VIVOTEK
A Delta Group Company

Comuníquese con los distribuidores autorizados para conocer la garantía y el servicio RMA.
Visite <https://www.vivotek.com/support/warranty-rma>

À todas las especificaciones están sujetas a cambios sin ruido
Copyright © 2022 VIVOTEK INC. Todos los derechos reservados.

VIVOTEK INC.
6F, No. 192, Lien-Cheng Rd., Chung-Hsi, Nueva Ciudad de Taipei, 235, Taiwan, República de China
(T) +886-2-82455202 | F: +886-2-82455232 | M: sales@vivotek.com

VIVOTEK USA, INC.
2050 Ringwood Avenue, San José, CA 95131
(T) +408-773-8866 | F: +408-773-8298 | M: salesusa@vivotek.com

VIVOTEK Europa
Zandvoort 15, 2132 MZ Hoofddorp Delta Electronics T.
+31 (0)20 800 3817 | E: sales@vivotek.com